



Consejo de Seguridad

Distr. general
23 de octubre de 2014
Español
Original: inglés

Cartas idénticas de fecha 23 de octubre de 2014 dirigidas al Secretario General y a la Presidenta del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente de Israel ante las Naciones Unidas

Anoche se dio sepultura a Chaya Zisel Braun, una beba de tres meses de edad. Chaya fue la víctima más reciente del terrorismo palestino contra los israelíes y los judíos.

Ayer, al caer la tarde, Abdel Rahman Al-Shaludi, miembro de Hamas, deliberadamente se subió con su vehículo a toda velocidad a un andén de tranvía en Jerusalén, causando la muerte de Chaya e hiriendo a ocho personas más. No hay nada que pueda justificar el asesinato a sangre fría de un inocente bebé. Sin embargo, en el canal oficial de televisión de Hamas, el portavoz de Hamas, Hossam Badran, glorificó el ataque.

El pueblo judío ya sabe por experiencia que antes de que una nación sea atacada con fusiles y cohetes primero se la ataca con expresiones de odio. Hamas ha atacado a Israel con ambas. Tal como lo señaló el Primer Ministro Netanyahu, así es como actúa el asociado del Presidente Abbas en el gobierno.

A principios de esta semana, en su intervención ante el Consejo de Seguridad, Israel advirtió que el Presidente Abbas estaba incitando a la violencia contra los judíos. Hace menos de una semana, hizo un llamamiento a los palestinos para impedir que los judíos visitaran el Monte del Templo de Jerusalén por “todos los medios” que fueran necesarios. El día de ayer, hemos visto los resultados de sus incendiarias declaraciones.

El Presidente Abbas no ha pronunciado ni una sola palabra para condenar este ataque abominable. Pero supongo que no deberíamos sorprendernos; está demasiado ocupado dirigiendo una campaña para borrar la conexión entre el pueblo judío y Jerusalén y, al mismo tiempo, incitando a la violencia en Jerusalén. Tras el atentado terrorista, el asesor jefe del Presidente Abbas, Sultan Abu Al-Einein, elogió al autor del hecho llamándolo un “mártir heroico”.

Los extremistas usan expresiones de odio para glorificar una cultura de muerte; el Consejo de Seguridad debe usar sus propias palabras para santificar la vida. La insto a que condene el ataque terrorista de ayer y denuncie el aumento de la incitación palestina. También le pido que haga un llamamiento al Presidente Abbas y la dirigencia palestina para que eduquen a sus hijos en pos de la paz y la



coexistencia. Es la única forma responsable de sentar las bases para una paz estable en nuestra región.

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Ron **Prozor**
Embajador
Representante Permanente
